



Amtsblatt

für den Kanton Schaffhausen

Inhalt

Handelsregistereinträge	906
Ausschreibungen von Baugesuchen	919
Arbeits- und Lieferungs Ausschreibungen	922
Gerichtliche und konkursamtliche Bekanntmachungen....	925
Weitere Publikationen.....	932
Aus den Verhandlungen des Regierungsrates.....	934

Handelsregistereinträge

ABIC Hailom & Co., in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.2.017.883-0, Rheingoldstrasse 6, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.06.2013. Zweck: Beratungen bei Projektarbeiten und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Hassaballah, Kerim, deutscher Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafter, mit Unterschrift zu zweien; Hailom, Tekie, deutscher Staatsangehöriger, in Karlsruhe (DE), Gesellschafter, mit Unterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 965 vom 12.06.2013 / CH-290.2.017.883-0 / 00920189

boncepta gmbh, in Schaffhausen, CH-290.4.017.884-3, Munotstieg 9, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.06.2013. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Coaching von Führungs- und Fachkräften, berufliche Entwicklung und Neuorientierung. Begleitung und Unterstützung von Organisationen und Einzelpersonen in Veränderungsprozessen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 12.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Garcia Sturzenegger, Josefina, von Winterthur, in Schaffhausen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 19 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Sturzenegger, Jürg, von Reute AR, in Schaffhausen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00.
Tagesregister-Nr. 966 vom 12.06.2013 / CH-290.4.017.884-3 / 00920191

HAW Schweiz AG, in Schaffhausen, CH-290.3.017.885-8, Rheinweg 1, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11.06.2013. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Entwicklung, Beratung, Produktion und Vertrieb auf dem Gebiet der Beschichtungs- und Oberflächentechnik in der Schweiz. Die Gesellschaft kann Beteiligungen erwerben, belasten, verwalten und veräussern und die Unternehmungen, an denen sie beteiligt ist, finanzieren. Sie kann ferner Finanz-, Anlage-, Treuhand- und

damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte tätigen. Sie kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, verwalten und veräussern, Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und im übrigen alle Geschäfte tätigen, die mit Ihrem Zweck und der Anlage Ihrer Mittel im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Konzack, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Marl (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Konzack-König, Marion, deutsche Staatsangehörige, in Marl (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Reuter, Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Steckborn, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Fidinter AG (RAB 503'755) (CH-020.9.900.392-2), in Zürich, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 967 vom 12.06.2013 / CH-290.3.017.885-8 / 00920193

R. Pfeiffer Heizungen GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.017.886-7, Koralienstieg 16, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.06.2013. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Montage von Oel-, Gas- und Holzheizungen, Wärmepumpen, Solaranlagen sowie die Beratung in diesbezüglichen Fragen. Die Gesellschaft führt Reparatur- und Servicearbeiten durch. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammanteile gemäss Statuten. Gemäss Erklärung vom 12.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Pfeiffer, Markus, von Schaffhausen und Beggingen, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Pfeiffer, Thomas, von Schaffhausen und Beggingen, in Winkel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 968 vom 12.06.2013 / CH-290.4.017.886-7 / 00920195

Verein Regionaler Naturpark Schaffhausen, in Wilchingen, CH-290.6.017.887-3, c/o Gemeindeverwaltung Wilchingen, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 23.03.2013. Zweck: Zweck des 'Verein Regionaler Naturpark Schaffhausen' ist der Aufbau und Betrieb eines Regionalen Naturparks im Sinne des eidgenössischen Natur- und Heimatschutzgesetzes. Eingetragene Personen: Meier, Hans Rudolf, von Wilchingen, in Wilchingen, Präsident des Vorstandes, mit Unterschrift zu zweien; Uehlinger, Gabriela, von Neunkirch, in Neunkirch, Vizepräsidentin des Vorstandes, mit Unterschrift zu zweien; Frei, Matthias, von Thayngen, in Thayngen, Mitglied des Vorstandes; Gysel, Erich, von Wilchingen, in Hallau, Mitglied des Vorstandes; Leu, Wilfried, von Hemmental (Schaffhausen), in Hemmental (Schaffhausen), Mitglied des Vorstandes; Leumann, Markus, von Erlen, in Winterthur, Mitglied des Vorstandes; Munz, Gustav, von Sulgen, in Hallau, Mitglied des Vorstandes; Rieder, Christian, von Innerkirchen, in Feuerthalen, Mitglied des Vorstandes; Sattler, Ira, deutsche Staatsangehörige, in Jestetten (DE), Mitglied des Vorstandes; Spörli-Aeschlimann, Karin, von Neuhausen am Rheinfall, in Hemmental (Schaffhausen), Kassierin, mit Unterschrift zu zweien; Stamm, Rainer, von Thayngen, in Thayngen, Mitglied des Vorstandes; Stocker, Simon, von Thayngen, in Schaffhausen, Mitglied des Vorstandes; Tanner, Hanspeter, von Merishausen, in Merishausen, Mitglied des Vorstandes; Tappolet, Markus, von Zürich, in Schaffhausen, Mitglied des Vorstandes; Müller, Christoph, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Unterschrift zu zweien. *Tagesregister-Nr. 969 vom 12.06.2013 / CH-290.6.017.887-3 / 00920203*

BB Biotech AG, in Schaffhausen, CH-290.3.001.376-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 06.06.2012, S. 0, Publ. 6706776). Statutenänderung: 18.03.2013. Aktienkapital neu: CHF 11'850'000.00 [bisher: CHF 13'000'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 11'850'000.00 [bisher: CHF 13'000'000.00]. Aktien neu: 11'850'000 Namenaktien zu CHF 1.00. [bisher: 13'000'000 Namenaktien zu CHF 1.00]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 18.03.2013 werden 1'150'000 eigene Aktien zu CHF 1.00 vernichtet. Der Herabsetzungsbetrag wird zur Wertberichtigung des Wertschriftenkontos 'Eigene Aktien' verwendet. Die Beachtung der Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 28.05.2013 festgestellt. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Szucs, Dr. Thomas, von Basel, in Zollikon, Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunziker, Dr. Erich, von Moosleerau, in Wilen b. Wollerau (Freienbach), Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu zweien]; Strein, Prof. Dr. Dr. Klaus,

deutscher Staatsangehöriger, in Weinheim (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 970 vom 12.06.2013 / CH-290.3.001.376-8 / 00920205

Gebr. Frei & Co. Hoch-, Tief- und Strassenbau, in Thayngen, CH-290.2.015.700-1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 26.01.2010, S. 16, Publ. 5459050). Zweck neu: Hoch-, Tief- und Strassenbau, Rückbau und Wasserbau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Eugen, von Thayngen, in Thayngen, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blanz, Marcel Dominic, von Schaffhausen, in Dörfingen, mit Einzelunterschrift; Rütimann, Alexander, von Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 971 vom 12.06.2013 / CH-290.2.015.700-1 / 00920225

Landwirtschaftliche Genossenschaft Beringen, in Beringen, CH-290.5.003.021-9, Genossenschaft (SHAB Nr. 136 vom 16.07.2010, S. 16, Publ. 5730534). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bollinger, Gerhard, von Beringen, in Beringen, Aktuar, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zoller, Bernhard, von Beringen, in Beringen, Aktuar, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 972 vom 12.06.2013 / CH-290.5.003.021-9 / 00920227

Berichtigung des im SHAB Nr. 56 vom 21.03.2013, S. , publizierten TR-Eintrags Nr. 479 vom 18.03.2013: *Randstad (Schweiz) AG*, in Schaffhausen, CH-290.9.016.927-7, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2013, S. 0, Publ. 7114800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Toth, Nándor, von Basel, in Büsserach, Leiter der Zweigniederlassung, mit Unterschrift zu zweien [nicht: Thot, Nándor].

Tagesregister-Nr. 973 vom 12.06.2013 / CH-290.9.016.927-7 / 00920229

Heinz Vogel, Dental-Technik, in Schaffhausen, CH-290.1.002.572-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2001, S. 8490). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

Tagesregister-Nr. 974 vom 12.06.2013 / CH-290.1.002.572-4 / 00920221

Latifi Bau GmbH, in Neuhausen am Rheinfall, CH-270.4.014.785-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 241 vom 10.12.2010, S. 14, Publ. 5933238). Löschung im Sinne von Art. 938a Abs. 1 OR.

Tagesregister-Nr. 975 vom 12.06.2013 / CH-270.4.014.785-0 / 00920709

Ellama Group AG (Ellama Group Ltd.) (Ellama Group SA), in Schaffhausen, CH-290.3.017.888-7, Schützengraben 20, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13.06.2013. Zweck: Zweck der

Gesellschaft ist Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Dienstleistungen in diesem Bereich erbringen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte tätigen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann Betriebsstättengrundstücke im Inland und Grundstücke im Ausland erwerben, halten, belasten und verkaufen. Die Gesellschaft kann ihren direkten oder indirekten Tochtergesellschaften sowie Dritten, einschliesslich ihren direkten oder indirekten Aktionären sowie deren direkten oder indirekten Tochtergesellschaften, direkte oder indirekte Finanzierungen gewähren und für Verbindlichkeiten von solchen Gesellschaften Sicherheiten aller Art stellen, einschliesslich mittels Pfandrechten an oder fiduziarischen Übereignungen von Aktiven der Gesellschaft oder Garantien jedwelcher Art, ob entgeltlich oder nicht. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 13.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Sharrock, Mark Bradley, britischer Staatsangehöriger, in Ordino (AD), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Thompson, Jamie William, britischer Staatsangehöriger, in Barcelona (ES), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Bugmann, Daniel Walter, von Zürich, in Wollerau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. *Tagesregister-Nr. 976 vom 13.06.2013 / CH-290.3.017.888-7 / 00922847*

EDONA Dienstleistungen GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.014.529-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 15.05.2013, S. 0, Publ. 7188098). Mit Entscheid vom 11.06.2013 hat das Obergericht des Kantons Schaffhausen die Beschwerde gegen die Konkurseröffnung gutheissen. Infolgedessen besteht die Firma entsprechend den früheren Eintragungen weiter. [gestrichen: Mit Verfügung vom 24.04.2013, 11 h, hat das Kantonsgericht Schaffhausen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; die Gesellschaft ist aufgelöst.]

Tagesregister-Nr. 977 vom 13.06.2013 / CH-290.4.014.529-5 / 00923309

Gaiser Transport AG, in Ramsen, CH-290.3.002.216-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 05.11.2004, S. 8, Publ. 2531226). Statutenänderung: 13.06.2013. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Transportgeschäftes. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen

Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 13.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mannhart + Fehr Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle; Meier, Anton, von Thundorf, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Patrik, von Rheinau, in Rheinau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 978 vom 13.06.2013 / CH-290.3.002.216-5 / 00922849

JUNIOR AUTO- & SERVICE AG, bisher in Erlenbach ZH, CH-020.3.914.372-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16.03.2011, S. 0, Publ. 6079006). Gründungsstatuten: 21.12.1983, Statutenänderung: 10.06.2013. Firma neu: *VISTA Property AG*. Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: Mühlentalstrasse 369, 8200 Schaffhausen. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Kauf, Verkauf, Renovation bzw. Bebauung und Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktien neu: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 5.00. [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kreil, Friedrich, von Zürich, in Erlenbach ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Cvejic, Markus, von Oberehrendingen, in Dietikon, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strohmeier, Friedrich Walter, von Schaffhausen, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien; Meyerhofer, Gian Nicolas, von Zürich, in Herrliberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien; Wicki, Christian Robert, von Romoos, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien; Dalipi, Sylejman, kosovarischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 979 vom 13.06.2013 / CH-020.3.914.372-8 / 00922851

Mallinckrodt Holdings GmbH, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.4.017.786-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109

vom 10.06.2013, S. 0, Publ. 7221922). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Covidien Group S.à r.l. (B 61111), in Luxembourg (LU), Gesellschafterin, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mallinckrodt Group S.à r.l. (B 171811), in Luxembourg (LU), Gesellschafterin, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00.

Tagesregister-Nr. 980 vom 13.06.2013 / CH-290.4.017.786-3 / 00924093

Obrist-Tanner AG, in Hemishofen, CH-170.3.023.348-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29.04.2009, S. 15, Publ. 4994798). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Grindelwald im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht und im Handelsregister des Kantons Bern eingetragen.

Tagesregister-Nr. 983 vom 13.06.2013 / CH-170.3.023.348-8 / 00922633

RG Consulting GmbH, in Stein am Rhein, CH-440.4.019.669-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 12 vom 18.01.2013, S. 0, Publ. 7021956). Firma neu: *RG Consulting GmbH in Liquidation*. Mit Entscheid vom 14. Mai 2013, 11 Uhr, hat das Kantonsgericht Schaffhausen die Gesellschaft gemäss Art. 731b OR aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet.

Tagesregister-Nr. 981 vom 13.06.2013 / CH-440.4.019.669-9 / 00922853

BÜFA Composites AG in Liquidation, in Schaffhausen, CH-036.3.044.190-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 21.11.2012, S. 0, Publ. 6941766). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung vom 25.04.2013 des zugelassenen Revisionsexperten vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

Tagesregister-Nr. 982 vom 13.06.2013 / CH-036.3.044.190-4 / 00922855

Vorsorgestiftung des Landwirtschaftlichen Genossenschaftsverbandes Schaffhausen (GVS), in Schaffhausen, CH-290.7.004.543-0, Stiftung (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2012, S. 0, Publ. 6638138). Aufhebung der Stiftung durch Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 30.01.2013. Die Liquidation ist durchgeführt, die Stiftung wird gelöscht.

Tagesregister-Nr. 984 vom 13.06.2013 / CH-290.7.004.543-0 / 00923311

Mäk Rhein GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.017.889-1, c/o Johannes Christian Hahnloser, Unterstadt 33, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14.06.2013. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Gartenrestaurants samt Kiosk. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und

Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 30'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 14.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Hahnloser, Johannes Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Suter, Beatrix, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 985 vom 14.06.2013 / CH-290.4.017.889-1 / 00926331

Nachtrag zum im SHAB Nr. 112 vom 13.06.2013, S. 13, publizierten TR-Eintrag Nr. 941 vom 10.06.2013. *Aldanis Finance Ltd.*, in Schaffhausen, CH-290.3.017.880-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13.06.2013, S. 0, Publ. 915113). Gemäss Erklärung vom 10.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet.

Tagesregister-Nr. 986 vom 14.06.2013 / CH-290.3.017.880-0 / 00926333

Bertsche & Reschek, in Schaffhausen, CH-290.2.001.422-9, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 30.09.1981, S. 3083). Statuten neu: 14.06.2013. Rechtsform neu: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Umwandlung: Die Kollektivgesellschaft wird gemäss Umwandlungsplan vom 14.06.2013 und Bilanz per 01.04.2013 mit Aktiven von CHF 632'294.64 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 582'294.64 in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung umgewandelt. Die Gesellschafter erhalten 50 Stammannteile zu CHF 1'000.00. Firma neu: *Bertsche & Reschek GmbH*. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Detail- und Grosshandel, die Kreation und Herstellung, Pflege und Reparatur, Vermarktung und Vertrieb von Uhren, Schmuck, Bijouterieartikeln und verwandten Gütern. Sie kann mit Waren aller Art handeln, Waren aller Art herstellen und Dienstleistungen aller Art erbringen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital neu: CHF 50'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufsrechte: gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan neu: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen

brieflich, per Telefax oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 14.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertsche, Jörg, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 25 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteil]; Reschek, Veronika, von Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit 25 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteil].

Tagesregister-Nr. 987 vom 14.06.2013 / CH-290.2.001.422-9 / 00927285

CAPAX AG, in Schaffhausen, CH-290.3.017.153-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 18.04.2011, S. 0, Publ. 6125194). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bögli, Joachim, von Seeberg, in Löhningen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mösl, Gerhard, von Siblingen, in Stein am Rhein, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 988 vom 14.06.2013 / CH-290.3.017.153-3 / 00927287

Covidien Group S.à r.l., Luxembourg (LU), Zweigniederlassung Neuhausen am Rheinfall, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.9.007.897-3, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 88 vom 07.05.2012, S. 0, Publ. 6666992), mit Hauptsitz in: Luxemburg (L). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: McDowell, Paul, von Grossbritannien, in Flurlingen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Asimakopoulos, Christos, griechischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 989 vom 14.06.2013 / CH-290.9.007.897-3 / 00927289

Iron Mountain Switzerland GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.015.592-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 21.11.2012, S. 0, Publ. 6941246). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dumont, Donald Patrick, von den USA, in Schaffhausen, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 990 vom 14.06.2013 / CH-290.4.015.592-0 / 00927291

Laible AG Speditionen, in Schaffhausen, CH-290.3.003.003-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2013, S. 0, Publ. 7031798). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Torolf, von Balsthal, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Distel, Stefanie, von Merishausen,

in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Geschäftsleitung mit Unterschrift zu zweien]; Minde, Nicholas, kanadischer Staatsangehöriger, in Pfeffingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 991 vom 14.06.2013 / CH-290.3.003.003-2 / 00927293

Optisell GmbH, in Stein am Rhein, CH-290.4.016.522-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 143 vom 28.07.2009, S. 18, Publ. 5164486). Domizil neu: Obergass 8, 8260 Stein am Rhein. Weitere Adresse: Postfach 125, 8260 Stein am Rhein.

Tagesregister-Nr. 992 vom 14.06.2013 / CH-290.4.016.522-1 / 00927295

Roger's Bistro & Weinloft GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.017.475-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2012, S. 0, Publ. 6625638). Domizil neu: Quaistrasse 3, 8200 Schaffhausen. Weitere Adresse: Hindergartenstrasse 101, 8447 Dachsen.

Tagesregister-Nr. 993 vom 14.06.2013 / CH-290.4.017.475-2 / 00927297

BrilliantLife Schweiz GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.015.860-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 205 vom 22.10.2012, S. 0, Publ. 6899492). Aktiven und Fremdkapital gehen infolge Fusion auf die Lucky Event GmbH (CH-020.4.020.510-3), in Zug, über. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagesregister-Nr. 994 vom 14.06.2013 / CH-290.4.015.860-0 / 00927299

GRL Business international GmbH, in Löhningen, CH-290.4.017.890-9, Hauptstrasse 33, 8224 Löhningen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.05.2013. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Import, Export und Handel mit Waren aller Art im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 16.05.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Ghezlaoui, Nabila, algerische Staatsangehörige, in Löhningen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Ghezlaoui, Rachid, algerischer

Staatsangehöriger, in Rouiba (DZ), Gesellschafter, ohne Zeichnungsbe-
rechtigung, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 995 vom 17.06.2013 / CH-290.4.017.890-9 / 00928473

Müller's Änderungsatelier, in Schaffhausen, CH-290.1.017.891-2, Rep-
fergasse 40, 8200 Schaffhausen, Einzelunternehmen (Neueintragung).
Zweck: Alle Arten von Reparaturen und Änderungen von textiler Bekleidung
sowie Mass-Anfertigung von neuer Bekleidung. Stickereien auf Bekleidung
und Anfertigung von bestickten Kissen und anderen Textilien. Erstellen von
textilen Souvenirs. Eingetragene Personen: Müller, Ekaterina, russische
Staatsangehörige, in Uhwiesen (Laufen-Uhwiesen), Inhaberin, mit Einzel-
unterschrift; Müller, Beat, von Schaffhausen, in Uhwiesen (Laufen-Uhwie-
sen), mit Einzelprokura.

Tagesregister-Nr. 996 vom 17.06.2013 / CH-290.1.017.891-2 / 00928475

IBD Informatik Beratungs- und Dienstleistungs-AG, in Schaffhausen, CH-
290.3.002.680-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03.07.2007, S. 16,
Publ. 4004374). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach
Zürich im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen
gelöscht und im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen.

Tagesregister-Nr. 999 vom 17.06.2013 / CH-290.3.002.680-4 / 00928199

Berichtigung des im SHAB Nr. 112 vom 13.06.2013, S. 13, publizierten
TR-Eintrags Nr. 948 vom 10.06.2013. *KAWO SERVICES AG*, in Schaff-
hausen, CH-020.3.914.581-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom
13.06.2013, S. 0, Publ. 916215). Domizil neu: Kleinbuchbergweg 10,
8200 Schaffhausen.

Tagesregister-Nr. 997 vom 17.06.2013 / CH-020.3.914.581-9 / 00928477

Suntech Europe Ltd, in Schaffhausen, CH-020.3.030.505-0, Aktiengesell-
schaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2013, S. 0, Publ. 7125658). Eingetragene
Personen neu oder mutierend: Shi, Zhengrong, australischer Staatsange-
höriger, in Wuxi (CN), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift
[bisher: von Australien, Präsident des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu
zweien].

Tagesregister-Nr. 998 vom 17.06.2013 / CH-020.3.030.505-0 / 00929535

Roncholine GmbH in Liquidation, in Ramsen, CH-290.4.015.914-8, Gesell-
schaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 12.03.2013, S. 0, Publ.
7100496). Löschung im Sinne von Art. 159 Abs. 5 Bst. a HRegV.

Tagesregister-Nr. 1000 vom 17.06.2013 / CH-290.4.015.914-8 / 00929537

Tavirra AG, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.3.017.892-1, Querstrasse 5, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.06.2013. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Büros für Unternehmens- und Finanzberatung sowie Dienstleistungen im administrativen Bereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000'000 Inhaberaktien zu CHF 0.10. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Gemäss Erklärung vom 18.06.2013 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Hirt, Manfred, von Feuerthalen, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1001 vom 18.06.2013 / CH-290.3.017.892-1 / 00932099

Berichtigung des im SHAB Nr. 87 vom 07.05.2013, publizierten TR-Eintrags Nr. 725 vom 02.05.2013. *Alcon Grieshaber AG*, in Schaffhausen, CH-290.3.002.614-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 07.05.2013, S. 0, Publ. 7180110). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Raetzman, Stuart, amerikanischer Staatsangehöriger, in Genf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien [nicht: Raetzmann, Stuart].

Tagesregister-Nr. 1002 vom 18.06.2013 / CH-290.3.002.614-4 / 00932101

Bolli & Busenhardt AG, in Lohn SH, CH-290.3.006.068-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21.08.2006, S. 9, Publ. 3513540). Statutenänderung: 02.12.2010. Qualifizierte Tatbestände neu: [gestrichen: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft Bolli & Busenhardt, in Lohn SH, gemäss Uebernahmebilanz per 30.06.1996 mit Aktiven von CHF 828'052.05 und Passiven von CHF 728'052.05 zum Preis von CHF 100'000.–, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben wurden.]. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 02.12.2010 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: CHK Partner AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle; Schneider, Andreas, von Koppigen, in Schleithelm, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1003 vom 18.06.2013 / CH-290.3.006.068-5 / 00932103

Dubs Gartenbau AG, in Schaffhausen, CH-290.3.001.814-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 11.08.2009, S. 19, Publ. 5190462). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht und im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen.

Tagesregister-Nr. 1008 vom 18.06.2013 / CH-290.3.001.814-7 / 00931035

Frei Gartenbau - Erdbau AG, in Thayngen, CH-290.3.014.125-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 22.01.2010, S. 14, Publ. 5453964). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Eugen, von Thayngen, in Thayngen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blanz, Marcel Dominic, von Schaffhausen, in Dörflingen, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1004 vom 18.06.2013 / CH-290.3.014.125-1 / 00932105

ML Trading AG, in Schaffhausen, CH-260.3.000.284-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12.10.2012, S. 0, Publ. 6888814). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kolski, Klaus-Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Myagmarjav, Bayarsaikhan, mongolischer Staatsangehöriger, in Ulanbaataar (MN), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 1005 vom 18.06.2013 / CH-260.3.000.284-8 / 00932107

Pharmacyclics Switzerland GmbH, in Schaffhausen, CH-290.4.017.342-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 58 vom 25.03.2013, S. 0, Publ. 7118782). Statutenänderung: 14.06.2013. Domizil neu: Mühlenalstrasse 36, 8200 Schaffhausen. [ohne Änderung publikationspflichtiger Tatsachen].

Tagesregister-Nr. 1006 vom 18.06.2013 / CH-290.4.017.342-7 / 00932109

TECE Schweiz AG, in Neuhausen am Rheinfall, CH-280.3.013.572-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12.06.2013, S. 0, Publ. 912843). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berens, Ralf, von Deutschland, in Emsdetten (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehlings, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Emsdetten (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: von Deutschland, Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 1007 vom 18.06.2013 / CH-280.3.013.572-9 / 00932111

Ausschreibungen von Baugesuchen

Auflage: Die Pläne samt den Gesuchsunterlagen liegen, wo nichts anderes angegeben ist, auf den betreffenden Stadt- bzw. Gemeinderatskanzleien zur Einsicht auf.

Dauer der Auflage: 30 Tage vom Datum dieser Ausschreibung an, soweit in der einzelnen Ausschreibung nicht eine Auflagefrist von 20 Tagen festgelegt wird.

Wahrung von Ansprüchen: Gegen die ausgeschriebenen Bauvorhaben kann jedermann innert der Auflagefrist mit schriftlicher Begründung beim Gemeinderat (Stadtrat) Einwendungen erheben oder die Zustellung der baurechtlichen Entscheide verlangen (Art. 62 BauG). Wer nicht innert der Auflagefrist Einwendungen erhebt oder den baurechtlichen Entscheid verlangt, verwirkt das Recht, beim Regierungsrat mit öffentlich-rechtlicher Begründung Rekurs zu erheben (Art. 63 BauG). Ein allfälliger Rekurs kann erst nach dem Erlass des baurechtlichen Entscheides durch die zuständige Behörde (Gemeinderat oder Baudepartement) erhoben werden.

Privatrechtlich begründete Einsprachen gegen ein Bauvorhaben sind innert 20 Tagen ab Erhalt des Baurechtsentscheides zur Erwirkung eines Bauverbotes schriftlich beim zuständigen Richter zu erheben (Art. 69 Abs. 5 BauG).

Schaffhausen

Paul Wipf, Stuckengässchen 27, 8203 Schaffhausen, hat folgendes Baugesuch eingereicht: Abbruch der Gartenmauer und Erstellen eines unbeheizten, freistehenden Gartenpavillon nordwestseitig des Einfamilienhauses VS Nr. 6068 auf GB Nr. 6623 am Stuckengässchen 27. Auflagefrist 20 Tage.

Heiner und Peter Sieger, Rosenbergstrasse 15, 8200 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Abbruch des Einfamilienhauses mit Doppelgarage VS Nr. 6126 und Neubau eines Mehrfamilienhauses mit sieben Wohnungen und einer Autoeinstellhalle für zwölf PW auf GB Nr. 6306 an der Rosenbergstrasse.

Refet Murtezani, Rheinstrasse 55, 8212 Neuhausen, hat, im Einverständnis mit dem Grundeigentümer, folgendes Baugesuch eingereicht: Erweiterung des Imbissstandes an der Südseite ostseitig des Betriebsgebäudes VS Nr. 7526 auf GB Nr. 21888 an der Ebnatstrasse 171.

Die **Sunrise Communications AG**, vertr. durch die Huawei Technologies Switzerland AG, Zürichstrasse 130, 8600 Dübendorf, hat, im Einverständnis mit dem Grundeigentümer, folgendes Baugesuch eingereicht: Erstellen ei-

ner Mobilfunk-Antennenanlage an der Südwestseite des Betriebsgebäudes "Gräfler Garage" VS Nr. 7455C auf GB Nr. 21089 an der Schweizersbildstrasse 15.

Der Baureferent: Dr. Raphaël Rohner

Bargen

Ernst Meister, Steigstrasse 2, 8233 Bargaen, beabsichtigt die Umnutzung von GB Nr. 21 in der Landwirtschaftszone zum Einstellen von landwirtschaftlichen und nicht landwirtschaftlichen Maschinen und Geräten.

Der Baureferent: Alex Tanner

Buch

Sandra und Philipp Ruh, Biberweg 1, 8263 Buch, beabsichtigen am Biberweg 1, 8263 Buch, mit GB Nr. 614, den Neubau einer Doppelgarage mit angrenzendem Carport und überdachtem Sitzplatz auf der Westseite des bestehenden Einfamilienhauses. Auflagefrist 20 Tage. Das Baugesuch kann nach Voranmeldung beim Baureferenten eingesehen werden

Der Baureferent: Samuel Wyss

Buchberg

Rudolf Kern und Linda Inhelder Kern, Im Handschüssel 46, 8472 Seuzach; Neubau Einfamilienhaus mit Garage und Erdsonden (Wärmepumpe) zur Wärmegewinnung auf dem Grundstück GB Nr. 1034, Untere Gründelstrasse, 8454 Buchberg. Auflagefrist 20 Tage.

Der Baureferent: Hsp. Kern

Dörflingen

Stefan Hallauer, Grubstrasse 8, 8239 Dörflingen, beabsichtigt den Umbau des bestehenden Einfamilienhauses VS Nr. 204 auf GB Nr. 200 Grubstrasse 8, 8239 Dörflingen. Das Dachgeschoss soll ausgebaut und das Gebäude um insgesamt 2.00 Meter erhöht werden.

Die Baureferentin: Ursula Tanner

Hemishofen

Die *Einwohnergemeinde Hemishofen*, Wasserversorgung, Unterdorf 6, 8261 Hemishofen, beabsichtigt, im Seewadel, mit GB Nr. 201, das bestehende Pumpwerk aufzustocken. Das Baugesuch kann nach Voranmeldung beim Baureferenten eingesehen werden.

Urs Müller, im Oberfeld 10, 8261 Hemishofen, beabsichtigt, auf seinem Grundstück im Oberfeld, GB Nr. 395, eine Fertiggarage zu erstellen sowie die bestehende Wärmepumpe zu versetzen. Auflagefrist 20 Tage. Das Baugesuch kann nach Voranmeldung beim Baureferenten eingesehen werden.

Der Baureferent: Paul Hürlimann

Merishausen

Max Werner-Oetiker, Hinterburg 12, 8232 Merishausen, ersucht um Genehmigung zur Errichtung einer Photovoltaikanlage auf GB Merishausen Nr. 164, 300 m² auf bestehendem Stalldach. Das Projekt wird auch gestützt auf Art. 13 der Verordnung vom 07.12.1998 (SR 913.1) über die Strukturverbesserung in der Landwirtschaft publiziert. Gegen die vorgesehene Mitfinanzierung können bestehende Unternehmen im Einzugsgebiet schriftlich und begründet Beschwerde erheben.

Baureferat Merishausen

Schleitheim

Der *Wärmeverbund Oberdorf*, p.A. Heinz Tenger, Randenstrasse 36, 8226 Schleitheim, beabsichtigt, im Einverständnis mit dem Grundeigentümer, den Neubau einer Schnitzelheizung mit Wärmeverbund auf GB Nr. 434 „Brüel“: Die zwei Varianten der Ausschreibung im Amtsblatt Nr. 18 wurden zurückgezogen.

Die *Viehweidegenossenschaft Schleitheim*, vertreten durch Präsident Bernhard Suter, Steinackerhof, 8239 Dörflingen, beabsichtigt den Neubau eines Weidestalles auf GB Nr. 1459 „Heerewis“. Das Bauvorhaben befindet sich in der Landwirtschaftszone.

Der Baureferent: Hermann Bollinger

Wilchingen

Gränicher Yvonne und Schenk Bernhard, Dorfstrasse 18, 8218 Osterfingen, beabsichtigen im Gebäude VS Nr. 3092 den Teilausbau des Dachstockes und den Neubau eines Gewächshauses auf dem Grundstück GB Wilchingen Nr. 6453.

Maya Krähenbühl, Raastrasse 15, 8217 Wilchingen, beabsichtigt, auf dem Grundstück GB Wilchingen Nr. 764 im Gebäude VS Nr. 278 eine Abgasanlage und eine Loggia einzubauen.

Der Baureferent: Hans Rudolf Meier

Arbeits- und Lieferungs ausschreibungen

Ausschreibung Strassen- und Werkleitungserneuerung

1. *Auftraggeber*
 - 1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Bedarfsstelle/Vergabestelle: Gemeinde Wilchingen
Beschaffungsstelle/Organisator: Gemeinde Wilchingen, zu Hdn. von Hans Rudolf Meier, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Schweiz, Telefon: 052 687 02 82, Fax: 052 687 02 80
 - 1.2 *Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:*
Adresse gemäss Kapitel 1.1
 - 1.4 *Frist für die Einreichung des Angebotes:*
Datum: 09.07.2013 Uhrzeit: 10:00
 - 1.6 *Art des Auftraggebers:* Gemeinde/Stadt
 - 1.7 *Verfahrensart:* Offenes Verfahren
 - 1.8 *Auftragsart:* Bauauftrag
 - 1.9 *Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag:* Ja
2. *Beschaffungsobjekt*
 - 2.1 *Art des Bauauftrages:* Ausführung
 - 2.2 *Projekttitel der Beschaffung:*
Strassen- und Werkleitungserneuerung Hofackerstrasse
 - 2.3 *Aktenzeichen / Projektnummer:* T-0111
 - 2.4 *Gemeinschaftsvokabular:*
CPV: 45232151 - Bauarbeiten zur Sanierung von Wasserhauptleitungen,
45232411 - Bau von Schmutzwasserleitungen,
45233141 - Strasseninstandhaltungsarbeiten
NPK: 111, 112, 113, 117, 151, 222, 223, 237, 411
 - 2.5 *Detaillierter Projektbeschreibung:*
Erneuerung Wasserleitungen
Erneuerung Abwasserleitungen
Erneuerung Strassenoberbau

2.6 *Ort der Ausführung:* Wilchingen

2.7 *Aufteilung in Lose?* Nein

2.8 *Werden Varianten zugelassen?* Nein

2.9 *Werden Teilangebote zugelassen?* Nein

2.10 *Ausführungstermin:* Beginn 26.08.2013 und Ende 01.11.2013

3. *Bedingungen*

3.2 *Kautionen / Sicherheiten:*

Garantieleistungen gemäss SIA 118 (Bank- oder Versicherungsbürgschaft)

3.3 *Zahlungsbedingungen:* 30 Tage

3.6 *Subunternehmer:* müssen angegeben werden

3.7 *Eignungskriterien:* aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 *Geforderte Nachweise:* aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise

3.9 *Zuschlagskriterien:* aufgrund der nachfolgenden Angaben:
Preis Gewichtung 100%

3.10 *Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:*
Kosten: keine

3.11 *Sprachen für Angebote:* Deutsch

3.12 *Gültigkeit des Angebotes:*

6 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote

3.13 *Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:*

unter www.simap.ch oder zu beziehen von folgender Adresse: Flüki-
ger Partner AG, zu Hdn. von Frank Muggli, Franzosenstrasse 14,
8253 Diessenhofen, Schweiz, Telefon: 052 646 20 34, Fax: 052 646
20 21, E-Mail: fp.diessenhofen@geotg.ch

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab: 28.06.2013

Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch

4. *Andere Informationen*

4.3 *Verhandlungen:* es finden keine Abgebote statt

4.6 *Offizielles Publikationsorgan:* Amtsblatt SH

4.7 *Rechtsmittelbelehrung:*

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen nach Publikation, respektive Zustellung beim Obergericht des Kantons Schaffhausens, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, schriftlich und begründet Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen.

Appels d'offres (résumé)

1. *Pouvoir adjudicateur*

1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*

Service d'achat/Entité adjudicatrice: Gemeinde Wilchingen
Service organisateur/Entité organisatrice: Gemeinde Wilchingen, à l'attention de Hans Rudolf Meier, Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, Suisse, Téléphone: 052 687 02 82, Fax: 052 687 02 80

1.2 *Obtention du dossier d'appel d'offres:*

sous www.simap.ch ou à l'adresse suivante: Nom: Flükiger Partner AG, à l'attention de Frank Muggli, Franzosenstrasse 14, 8253 Diesenhofen, Suisse, Téléphone: 052 646 20 34, Fax: 052 646 20 21, E-Mail: fp.diessenhofen@geotg.ch

2. *Objet du marché*

2.1 *Titre du projet du marché:*

Strassen- und Werkleitungserneuerung Hofackerstrasse

2.2 *Description détaillée du projet:*

Erneuerung Wasserleitungen
Erneuerung Abwasserleitungen
Erneuerung Strassenoberbau

2.3 *Vocabulaire commun des marchés publics:*

CPV: 45232151 - Travaux de remise à neuf de conduites d'eau,
45232411 - Travaux de construction de canalisations d'eaux usées,
45233141 - Travaux d'entretien routier
NPK: 111, 112, 113, 117, 151, 222, 223, 237, 411

2.4 *Délai de clôture pour le dépôt des offres:*

Date: 09.07.2013 Heure: 10:00

Gerichtliche und konkursamtliche Bekanntmachungen

Kantonsgericht Schaffhausen

Klageantwortauflage (Nachfrist)

Gladys Njeri Miatu, geb. 20. März 1980, von Kenia, wohnhaft in Mtwapa, Kenia, Beklagte in einer unter der Nr. 2011/344-23 vor Kantonsgericht Schaffhausen hängigen zivilen Angelegenheit, wird hiermit letztmals aufgefordert, innert 7 Tagen seit dieser Veröffentlichung die Klageantwortschrift einzureichen. Für die Abfassung der Rechtsschrift wird auf die Art. 221 ff. ZPO verwiesen.

Der Gerichtsschreiber: lic.iur. Ralph Heydecker

Kantonsgericht Schaffhausen

Vorladung zur Hauptverhandlung

Gladys Njeri Miatu, geb. 20. März 1980, von Kenia, wohnhaft in Mtwapa, Kenia, Beklagte in einer unter der Nr. 2011/344-23 vor Kantonsgericht Schaffhausen hängigen zivilen Angelegenheit, wird hiermit aufgefordert, am 20. August 2013, um 08.00 Uhr, zur Hauptverhandlung im Gerichtssaal, Gerichtsgebäude 1. Stock, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen vor dem Kantonsgericht Schaffhausen als Partei zu erscheinen.

Die Parteien haben persönlich zu erscheinen, wenn ihnen das persönliche Erscheinen nicht ausdrücklich erlassen wird.

Im Falle unentschuldigtem Ausbleibens berücksichtigt das Gericht die Eingaben, die nach Massgabe des Gesetzes eingereicht worden sind. Im Übrigen kann es seinem Entscheid unter Vorbehalt von Artikel 153 die Akten sowie die Vorbringen der anwesenden Partei zu Grunde legen. Bei Säumnis beider Parteien wird das Verfahren als gegenstandslos abgeschlossen. Die Gerichtskosten werden den Parteien je zur Hälfte auferlegt (Art. 234 ZPO).

Der Gerichtsschreiber: lic.iur. Ralph Heydecker

Kantonsgericht Schaffhausen

Urteilsbekanntgabe

In der unter Beteiligung von *Maria Rozania Abreu*, geb. 8. September 1977, brasilianische Staatsangehöriger, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes, hängigen zivilen Angelegenheit (Verfahren Nr. 2013/350-23), hat das Kantonsgericht Schaffhausen am 10. Juni 2013 das Urteil erlassen. Maria Rozania Abreu steht die Möglichkeit offen, das Urteil bei der Gerichtskanzlei des Kantonsgerichts Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann sie innert 30 Tagen seit dieser Veröffentlichung Berufung beim Obergericht des Kantons Schaffhausen erheben. Die Berufung ist schriftlich und begründet beim Obergericht im Doppel einzureichen. In der Begründung ist anzugeben, inwiefern eine unrichtige Rechtsanwendung oder eine unrichtige Sachverhaltsfeststellung vorliegt. Der angefochtene Entscheid ist beizulegen (Art. 310 f. ZPO).

Der Berufung kommt im Umfang der Berufungsanträge aufschiebende Wirkung zu (Art. 315 Abs. 1 und 2 ZPO).

Die Gerichtsschreiberin: lic.iur. B. Luck

Kantonsgericht Schaffhausen

Urteilsbekanntgabe

In der unter Beteiligung von *Orhan Mustafa*, geb. 15. November 1979, von der Türkei, bei Abdulla Presheva, Cerkez, Mazedonien, hängigen zivilen Angelegenheit (Verfahren Nr. 2012/856-28-hd), hat das Kantonsgericht Schaffhausen am 20. Juni 2013 das Urteil erlassen. Orhan Mustafa steht die Möglichkeit offen, das Urteilsdispositiv bei der Gerichtskanzlei des Kantonsgerichts Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann er innert 10 Tagen seit dieser Veröffentlichung beim Kantonsgericht eine schriftliche Urteilsbegründung verlangen, ansonsten Verzicht auf die Anfechtung des Entscheides mit Berufung oder Beschwerde angenommen würde (Art. 239 Abs. 2 ZPO). Verlangt er die Zustellung eines schriftlich begründeten Entscheides, beginnen die Rechtsmittelfristen für alle Parteien mit dieser Zustellung zu laufen (Art. 311, 321 ZPO).

Die Gerichtsschreiberin: lic.iur. H. Dolf

Kantonsgericht Schaffhausen

Liquidation einer ausgeschlagenen Erbschaft

Der Nachlass des am 19. Oktober 2012 verstorbenen *José Fernando Teixeira De Magalhães*, geb. 14. April 1968, portugiesischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in 8200 Schaffhausen, Geissbergstrasse 89, ist von allen Erben ausgeschlagen worden. Es sind keine Aktiven vorhanden, welche die Kosten der konkursamtlichen Liquidation decken würden. Den Gläubigern wird daher bekannt gegeben, dass der Einzelrichter von der Eröffnung der konkursamtlichen Liquidation absieht, falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen, von dieser Bekanntmachung an gerechnet, die Konkursöffnung verlangt und bei der Kantonalen Gerichtskasse Schaffhausen (PC 82-1432-8) einen Kostenvorschuss von Fr. 4'000.– leistet.

Die Gerichtsschreiberin: MLaw Celina Schenkel

Kantonsgericht Schaffhausen

Parkierverbot

Das Abstellen von Fahrzeugen aller Art auf dem Parkplatz zwischen den beiden Liegenschaften auf dem Grundstück GB Stein am Rhein Nr. 1147 (Burgackerstrasse 12 und 14, 8260 Stein am Rhein) ist Unberechtigten von 07.00 bis 18.00 Uhr mit sofortiger Wirkung verboten. Vom Verbot ausgenommen sind die Besucher und Mitarbeiter des Kindergartens und der Spielgruppe. Die Übertretung dieses Verbotes wird gemäss Verfügung des Einzelrichters des Kantonsgerichts Schaffhausen vom 19. Juni 2013 auf Antrag des Berechtigten mit Busse bestraft (Art. 258 Abs. 1 ZPO).

Wer das Verbot nicht anerkennen will, hat innert 30 Tagen seit dessen Bekanntmachung und Anbringung auf dem Grundstück beim Gericht Einsprache zu erheben. Die Einsprache bedarf keiner Begründung (Art. 260 Abs. 1 ZPO).

Die Gerichtsschreiberin: lic.iur. Susanne Roth Textor

Kantonsgericht Schaffhausen

Parkierverbot

Das Abstellen von Fahrzeugen aller Art auf dem Grundstück GB Schaffhausen Nr. 9660 (Mühlentalstrasse 65/65a, 8200 Schaffhausen) ist Unberech-

tigten mit sofortiger Wirkung verboten. Vom Verbot ausgenommen sind die Parkplatzmieter sowie deren Kunden und Besucher. Die Übertretung dieses Verbotes wird gemäss Verfügung des Einzelrichters des Kantonsgerichts Schaffhausen vom 25. Juni 2013 auf Antrag des Berechtigten mit Busse bestraft (Art. 258 Abs. 1 ZPO).

Wer das Verbot nicht anerkennen will, hat innert 30 Tagen seit dessen Bekanntmachung und Anbringung auf dem Grundstück beim Gericht Einsprache zu erheben. Die Einsprache bedarf keiner Begründung (Art. 260 Abs. 1 ZPO).

Die Gerichtsschreiberin: lic.iur. Susanne Roth Textor

Auflage Konkursinventar und Kollokationsplan – Konkurs Nr. 213029

Im Konkurs über den *Nachlass Bättig Carolina*, geb. 30. April 1922, gest. 06. Februar 2013, von Hergiswil bei Willisau LU, wohnhaft gew. Rietstrasse 75, 8200 Schaffhausen, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Für die Einsichtnahme vereinbaren Sie bitte telefonisch einen Termin mit dem Konkursamt Schaffhausen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Schaffhausen schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

Auflage Konkursinventar und Kollokationsplan – Konkurs Nr. 213017

Im Konkurs über *Külling Michael*, Zollstrasse 13, 8228 Beggingen, von Wilchingen SH, geb. 28. März 1975, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Für die Einsichtnahme vereinbaren Sie bitte telefonisch einen Termin mit dem Konkursamt Schaffhausen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Schaffhausen, 25. Juni 2013

Konkursamt Schaffhausen

Auflage Konkursinventar und Kollokationsplan – Konkurs Nr. 213019

Im Konkurs über die *Ardi Armierungen + Schalungen GmbH*, Klettgauerstrasse 70, 8212 Neuhausen am Rheinfall, liegen Inventar und Kollokationsplan für die Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Für die Einsichtnahme vereinbaren Sie bitte telefonisch einen Termin mit dem Konkursamt Schaffhausen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Schaffhausen, 25. Juni 2013

Konkursamt Schaffhausen

Einstellung mangels Aktiven – Konkurs Nr. 213001

Das zuständige Gericht hat am 08. Januar 2013 über den folgenden Konkursiten den Konkurs eröffnet:

UMM AG, ohne Domizil, 8236 Büttenhardt

Dieses Verfahren wurde aber mit Verfügung des Gerichts am 17. Juni 2013 mangels Aktiven wieder eingestellt. Die Liquidation erfolgt nach den Vorschriften über den Konkurs gem. Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR.

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 08. Juli 2013 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 5'000.– leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Schaffhausen

Schluss des Konkursverfahrens – Konkurs-Nr. 213006

Das Konkursverfahren über *Nikci Rasim*, geb. 15. September 1976, Rheinfallstrasse 1, 8212 Neuhausen am Rheinfall, ist durch Verfügung des Einzelrichters beim Kantonsgericht Schaffhausen vom 17. Juni 2013 als geschlossen erklärt worden.

Schaffhausen, 20. Juni 2013

Konkursamt Schaffhausen

Schluss des Konkursverfahrens – Konkurs-Nr. 212111

Das Konkursverfahren über den *Nachlass Thür Johann Karl*, von Altstätten SG, geb. 03. Juni 1921, gest. 13. September 2012, 8214 Gächlingen, ist durch Verfügung des Einzelrichters beim Kantonsgericht Schaffhausen vom 17. Juni 2013 als geschlossen erklärt worden.

Schaffhausen, 20. Juni 2013

Konkursamt Schaffhausen

Nachlassstundung SchKG 295, 296

Schuldnerin: *Suntech Power International Ltd*, Mühlfentalstrasse 36, 8200 Schaffhausen, CHE-113.874.782

Dauer der Nachlassstundung: 6 Monate

Nachlassstundung bis: 19. Dezember 2013

Eingabefrist für Forderungen: 18. Juli 2013

Sachwalter: Holenstein Rechtsanwälte AG, Sachwalterin der Suntech Power International Ltd

Bemerkungen: Mit Entscheid vom 19. Juni 2013 hat der Einzelrichter des Kantonsgerichts Schaffhausen eine definitive Nachlassstundung im Sinne von Art. 295 Abs. 1 SchKG von sechs Monaten gewährt.

Eingabefrist für Forderungen: bis 18. Juli 2013

Schuldenruf: Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 9. April 2013 - Anordnung der provisorischen Nachlassstundung nach Art. 293 Abs. 3 i.V.m. Art. 297 Abs. 3 SchKG) mit gesonderter Zinsabrechnung und unter Bezeichnung allfälliger Pfand-, Retentions- und Vorzugsrechte sowie mittels Beilage der entsprechenden Beweismittel (Verträge, Rechnungskopien, Mahnungen, etc.) innert 20 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Juni 2013 der Sachwalterin (Holenstein Rechtsanwälte AG) schriftlich anzumelden.

Entsprechende Anmeldungsformulare sind bei der Sachwalterin erhältlich.

Allfällige Forderungsbeträge in Fremdwährung sind bei der Anmeldung zum Tageskurs per 09. April 2013 in CHF umzurechnen (USD/CHF 0.935583; EUR/CHF 1.2200).

Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich bei der Schuldnerin befinden, werden ebenfalls aufgefordert, dies der Sachwalterin während der Eingabefrist unter Beilage entsprechender Beweismittel mitzuteilen.

Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind an den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt (Art. 300 SchKG).

Holenstein Rechtsanwälte AG,
Sachwalterin der Suntech Power International Ltd
8008 Zürich

Auflage Kostenrechnung und Verteilungsliste

Schuldner: *Kapp Nicolas Winston*, geb. 08. Februar 1941, Ägypten, zurzeit unbekannten Aufenthaltes

Dem Schuldner wird angezeigt, dass die Kostenrechnung und die Verteilungsliste über die durchgeführte Verwertung während 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim unterzeichnenden Betreibungsamt zur Einsicht aufliegen. Eine allfällige Beschwerde gegen die Kostenrechnung und die Verteilungsliste ist innert gleicher Frist beim Obergericht Schaffhausen, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, anzubringen. Nach unbenütztem Ablauf der Beschwerdefrist erfolgt die Auszahlung an die Gläubiger. Für den ungedeckt gebliebenen Betrag wird den Gläubigern ein Pfandausfallschein/Verlustschein ausgestellt.

Betreibungsamt Schaffhausen

Weitere Publikationen

Stadt Schaffhausen

Öffentliche Auflage Zonenplanänderung Nr.10 Planungsmassnahmen im Rahmen des Projektes «Zukunft Stadt- leben» – Gebiet F: Grubental-Roggenacker, Rekursauflage

Mit Beschluss vom 18. Juni 2013 hat der Grosse Stadtrat die Umzonung im Gebiet F: Grubental-Roggenacker im Rahmen der Zonenplanänderung Nr. 10 – Planungsmassnahmen im Rahmen des Projektes «Zukunft Stadt-leben» gemäss Vorlage des Stadtrates vom 11. Dezember 2012 genehmigt.

Gestützt auf Art. 11 des Gesetzes über die Raumplanung und das öffentliche Baurecht (Baugesetz) vom 1. Dezember 1997 werden folgende Unterlagen öffentlich aufgelegt:

- *Zonenplanänderung Nr. 10 – Planungspaket 1 der Wohnraumentwicklung; Gebiet F: Grubental-Roggenacker (GB Nrn. 2421, 6117, 6118, 6119, 6120, 6021, 6134, 6135, 6138, 6140, 6172, 6173, 6174)*
- *Planungsbericht nach Art. 47 RPV*

Die genannten Unterlagen liegen vom 28. Juni 2013 bis 18. Juli 2013 bei der Baupolizei und der Stadtplanung im städtischen Hochbauamt, Müns-tergasse 30, 8200 Schaffhausen öffentlich auf.

Wer von der Änderung der Zonenplanänderung berührt ist und ein schutz-würdiges Interesse daran dartut, kann innert der Auflagefrist schriftlich Rekurs beim Regierungsrat des Kantons Schaffhausen erheben. Die Re-kursschrift muss einen Antrag und seine Begründung enthalten und ist zu unterzeichnen (vgl. Art. 16 ff. des Gesetzes über den Rechtsschutz in Ver-waltungssachen vom 20. September 1997).

Schaffhausen, 25. Juni 2013

Der Stadtpräsident: T. Feurer

Der Stadtschreiber: Ch. Schneider



Verfügung

Im hängigen Verwaltungsverfahren betr. *ONA Jackson*, geb. 14. Februar 1989, Staatsangehöriger von Nigeria, zurzeit unbekannten Aufenthaltes, hat das Migrationsamt des Kantons Schaffhausen am 4. Juni 2013 eine

Verfügung erlassen. ONA Jackson steht die Möglichkeit offen, die Verfügung beim Migrationsamt des Kantons Schaffhausen, Mühltalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann er innert 20 Tagen beim Kantonsgericht Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, schriftlich Beschwerde einreichen. Die Beschwerde hat von Gesetzes wegen keine aufschiebende Wirkung (Art. 74 Abs. 3 AuG).

Kanton Schaffhausen, Migrationsamt

Evang.-ref. Kirche des Kantons Schaffhausen

Die Synode der Evangelisch-reformierten Kirche des Kantons Schaffhausen hat an ihren Tagungen vom 10. April und vom 20. Juni 2013 das

Gesetz über die Bemessung der Pfarrstellen und der gesamtkirchlichen Aufgaben vom 23. Juni 2005 (Pfarrstellengesetz, RS 402.100)

geändert. Sie hat ausserdem an ihrer Tagung vom 20. Juni 2013 das

Gesetz über die vorübergehende Änderung kirchlicher Erlasse im Rahmen der Strukturreform 2015 (Strukturreformgesetz, RS 201.700)

erlassen.

Die Änderung des Pfarrstellengesetzes bezweckt, die Mitgliederzahl einer Kirchgemeinde zum alleinigen Kriterium für die Zuteilung der entsprechenden Pfarramtspensen zu machen. Das Strukturreformgesetz soll vorübergehend bis zum Ende der Amtsperiode 2011–2015 das geplante Vorgehen im Rahmen der Strukturreform ermöglichen.

Die Erlasse unterstehen gemäss Artikel 31 und 60 der Kirchenverfassung dem fakultativen Referendum.

Die Texte der Erlasse können bezogen werden beim Kirchenratssekretariat, Pfrundhausgasse 3, Postfach 3150, 8201 Schaffhausen, oder sind abrufbar unter www.ref-sh.ch

Aus den Verhandlungen des Regierungsrates

Volk soll über Erarbeitung einer Strukturreformvorlage entscheiden

Der Regierungsrat zeigt in seiner Vorlage an den Kantonsrat den Weg zur Reorganisation des Kantons Schaffhausen und seiner Gemeinden auf. In einem zweistufigen Verfahren können die Stimmberechtigten zunächst im Juni 2014 darüber entscheiden, ob der Regierungsrat eine Strukturreformvorlage erarbeiten soll. Gleichzeitig können sie sich im Sinne einer Konsultativabstimmung zu den drei Modellen "Verstärkte Zusammenarbeit", "Ein Kanton - eine Verwaltung" und "Leistungsfähige Gemeinden" äussern. Bei einem Ja zum Grundsatzbeschluss würde der Regierungsrat in einem weiteren Schritt eine konkrete Strukturreformvorlage ausarbeiten. Der definitive Volksentscheid über die neue Struktur würde dann im Jahr 2017 erfolgen.

Gestützt auf ein Postulat der Geschäftsprüfungskommission forderte der Kantonsrat den Regierungsrat auf, eine Strukturreformvorlage auszuarbeiten. Der Regierungsrat unterstützt dieses Anliegen, hat aber von Anfang an ein zweistufiges Vorgehen vorgeschlagen. Eine solch umfassende Vorlage solle erst in Angriff genommen werden, wenn die Stimmberechtigten dies ebenfalls wünschten. Im Sinne eines Grundsatzbeschlusses soll vorerst darüber abgestimmt werden, ob der Regierungsrat eine konkrete Strukturreformvorlage erstellen soll. Gleichzeitig haben die Stimmberechtigten die Möglichkeit, im Sinne einer Konsultativabstimmung eines der drei zur Auswahl stehenden Modelle zu favorisieren. Bei Zustimmung zum Grundsatzbeschluss wird der Regierungsrat eine Strukturreformvorlage ausarbeiten und sich dabei insbesondere mit dem von den Stimmberechtigten favorisierten Modell auseinandersetzen. Die Stimmberechtigten können dann in einer zweiten Abstimmung – voraussichtlich im Jahr 2017 – entscheiden, ob das ausgearbeitete Modell auch tatsächlich umgesetzt werden soll.

Reformbedarf und Reformziele

Die Vorlage an den Kantonsrat zeigt auf, dass der Kanton Schaffhausen keine optimalen Gemeindestrukturen hat. Unter anderem bekunden verschiedene Gemeinden Mühe, komplexere kommunale Aufgaben allein zu lösen, sind aber nur bedingt zur Zusammenarbeit mit anderen Gemeinden oder dem Kanton bereit. Ein weiteres Problem besteht darin, für die anspruchsvollen Behördenaufgaben geeignete Personen zu finden. Obwohl im Nachgang an das Strukturreformprojekt "sh.auf" verschiedene Gemein-

defusionen stattgefunden haben, ist ein weiterer Reformbedarf ausgewiesen. Aus diesem Grund hat der Regierungsrat die Überprüfung der Strukturen zu einem Schwerpunktthema für die Legislatur 2013 - 2016 erklärt. Mit dem GPK-Postulat verknüpft ist die Hoffnung auf eine Verbesserung des Staatshaushaltes. Die aktuellen finanziellen Herausforderungen sind jedoch so bedeutend, dass sie sich alleine durch neue Strukturen nicht lösen lassen. Schlanke und effiziente Strukturen sind allerdings eine wichtige Voraussetzung, um die Kantonsfinanzen wieder ins Lot zu bringen.

Ziel der Reformbemühungen des Regierungsrates ist die Schaffung von zeitgemässen und zukunftstauglichen Strukturen, welche die Erbringung der staatlichen Dienstleistungen bürgerfreundlich, kompetent, effizient und kostengünstig ermöglichen.

Wie dieses Ziel erreicht werden kann, ist zurzeit noch offen. Grundsätzlich stehen drei Modelle zur Auswahl. Bei allen drei Modellen ist die Aufgabenteilung zwischen dem Kanton und den Gemeinden sowie eine Neuordnung des Finanzausgleichs zu prüfen.

Modell "Verstärkte Zusammenarbeit"

Beim Modell "Verstärkte Zusammenarbeit" wird der kantonale Gesetzgeber den Gemeinden gegenüber heute vermehrt Mindestvorgaben für die Aufgabenerfüllung machen. Dies dürfte dazu führen, dass insbesondere die kleinen und mittleren Gemeinden ihre Aufgaben zunehmend in Zweckverbände auslagern oder anderen Gemeinden übertragen müssen. Dieses Modell führt nach Ansicht des Regierungsrates somit faktisch zu einer weiteren Aushöhlung der Gemeindeautonomie und scheint nur bedingt geeignet, die Reformziele zu erreichen.

Modell "Ein Kanton – eine Verwaltung"

Im Modell "Ein Kanton – eine Verwaltung" werden alle kommunalen Verwaltungen bei der kantonalen Verwaltung zusammengeführt. Alle Gemeinden würden von Gesetzes wegen ihre Aufgaben – oder zumindest alle wesentlichen Aufgaben – an die kantonale Verwaltung abgeben. Der Kanton wäre somit ein einziger Verwaltungssperimeter. Die kantonale Verwaltung wäre für den Vollzug dieser Aufgaben alleine zuständig und verantwortlich. Die Gemeinden hätten grundsätzlich keine kommunalen Behörden und Verwaltungen mehr. Der Vollzug der vor Ort zu erbringenden Dienstleistungen würde zentral gesteuert, jedoch teilweise vor Ort erbracht. Die Gemeinden würden indessen als Gebietskörperschaften – allenfalls mit gewissen

untergeordneten Aufgabenbereichen – bestehen bleiben. Zentrale Frage bei diesem Modell ist die Sicherstellung der Mitwirkungsrechte der einzelnen Gemeinden und deren Bewohnerinnen und Bewohner gegenüber den kantonalen Behörden. Der Regierungsrat ist der Auffassung, dass dieses Modell einer vertieften Prüfung unterzogen werden sollte.

Modell "Leistungsfähige Gemeinden"

Im Modell "Leistungsfähige Gemeinden" geht es im Wesentlichen darum, die Gemeindeebene durch Bildung von leistungsfähigen Gemeinden zu stärken. Dabei sind in der Verfassung oder im Gesetz Kriterien festzulegen, wann eine Gemeinde als leistungsfähig gilt. Als Folge dieser definierten Kriterien ist davon auszugehen, dass es zu einer erheblichen Verringerung der Anzahl Gemeinden kommt. Zudem ist die Aufgabenteilung zwischen Kanton und Gemeinden neu zu ordnen. Den Gemeinden, die durch ihre Grösse eine professionalisierte Verwaltung aufweisen, werden die Aufgaben zum autonomen Vollzug zugewiesen. Durch die selbstverantwortliche Erbringung dieser kommunalen Aufgaben wird die Gemeindeautonomie gestärkt. Selbstredend ist auch der Finanzausgleich entsprechend anzupassen. Der Weg über leistungsfähige Gemeinden weist in der ganzen Schweiz einen grossen Stellenwert auf, denn in den letzten 20 Jahren hat die Anzahl von 3'000 auf 2'500 Gemeinden abgenommen. Im Kanton Schaffhausen liessen sich aufgrund der geografischen Räume territorial vernünftige Perimeter bilden. Nach Ansicht des Regierungsrates sollte dieses Modell ebenfalls einer vertieften Prüfung unterzogen werden.

Zeitplan

Falls der Kantonsrat der Vorlage zustimmt, findet die Volksabstimmung im Juni 2014 statt. Bei Zustimmung zum Grundsatzbeschluss wird der Regierungsrat eine Strukturreformvorlage ausarbeiten. Voraussichtlich im Jahr 2017 können sich die Stimmberechtigten dann entscheiden, ob das ausgearbeitete Modell auch tatsächlich umgesetzt werden soll. Bei einer Annahme der Vorlage ist davon auszugehen, dass die neuen Strukturen ab 2021 gelten werden.

Für die Erarbeitung der Strukturreformvorlage wird mit Kosten von rund 500'000 Franken gerechnet. Diese Mittel werden zu 75 Prozent dem Finanzausgleichsfonds belastet.

Thurgauisch-Schaffhauserische Maturitätsschule für Erwachsene bleibt eigenständig

Die Thurgauisch-Schaffhauserische Maturitätsschule für Erwachsene (TSME) bleibt eine eigenständige Schule. Das haben die Regierungsräte der beiden Trägerkantone Thurgau und Schaffhausen gleichzeitig an der jeweiligen Sitzung beschlossen. Vorgängig überprüfte eine Arbeitsgruppe die Organisationsstruktur der TSME und klärte insbesondere ab, ob die TSME der Kantonsschule Frauenfeld angegliedert werden sollte. Für die Beibehaltung der bisherigen Organisationsstruktur spricht, dass die TSME über einen gut eingespielten, effizienten Lehr- und Lernbetrieb verfügt und eine Angliederung an die Kantonsschule Frauenfeld für keine der beiden Schulen einen Mehrwert bietet. Schon heute findet der Unterricht der TSME in den Räumen der Kantonsschule Frauenfeld statt. Aufgrund der Analyse wird die bereits bestehende enge Zusammenarbeit noch weiter optimiert.

Steuerbefreiung von juristischen Personen mit ideellen Zwecken

Der Regierungsrat begrüsst die geplante Steuerbefreiung von juristischen Personen mit ideellen Zwecken, wie er in seiner Vernehmlassung an das Eidgenössische Finanzdepartement festhält. Mit der Gesetzesänderung sollen bei der Bundessteuer Gewinne von juristischen Personen, welche ideelle Zwecke verfolgen und diese Gewinne ausschliesslich und unwiderlich diesen Zwecken widmen, bis zu einem Betrag von 20'000 Franken steuerbefreit werden. Gewinne über 20'000 sind vollständig zu versteuern. Damit sollen insbesondere Vereine, die Jugend- und Nachwuchsförderung betreiben, von der Steuerbefreiung profitieren können. Die Kantone können die Freigrenze der Steuerbefreiung für die Kantons- und Gemeindesteuern selbst bestimmen. Die neue Regelung wird bei der direkten Bundessteuer zu jährlichen Mindereinnahmen im tiefen einstelligen Bereich führen. Die Steuerausfälle bei den Kantons- und Gemeindesteuern hängen von der Freigrenze ab. Wird diese ebenfalls bei 20'000 Franken festgelegt, sind die Steuerausfälle vernachlässigbar.

Totalrevision des Ordnungsbussengesetzes

Den Vorschlägen zur Ausweitung des Ordnungsbussengesetzes stimmt der Regierungsrat im Grundsatz zu, wie er in seiner Vernehmlassung an das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement festhält. Das geltende

Ordnungsbussengesetz findet Anwendung auf geringfügige Übertretungen im Strassenverkehrsgesetz und hat sich bewährt. Mit dem Ordnungsbussenverfahren kann bei Bagatellwiderhandlungen geringfügiges deliktisches Verhalten in einem einfachen und raschen Verfahren geahndet werden und entlastet die Strafverfolgungsbehörden sowie die betroffenen Bürgerinnen und Bürger. Ziel der Revision ist, dass das Ordnungsbussenverfahren auf zahlreiche weitere Gesetze zur Anwendung gelangt, welche ähnlich geringfügige Übertretungen wie das Strassenverkehrsgesetz enthalten, wie z.B. das Personenbeförderungsgesetz, das Lebensmittelgesetz, das Jagdgesetz und das Bundesgesetz über die Fischerei. Kritisch äussert sich der Regierungsrat zum Umstand, dass die Obergrenze der Ordnungsbussen bei 300 Franken belassen werden soll. Mit Blick auf die finanzielle Belastung der Kantone durch den Vollzug des Nebenstrafrechts des Bundesrechts durch die Kantone wäre eine moderate Erhöhung dieser Obergrenze zu prüfen. Im Übrigen wird beantragt, das Lebensmittelgesetz nicht dem Ordnungsbussenverfahren zu unterstellen, da in diesem Bereich regelmässig Administrativverfahren notwendig sind und diese Doppelspurigkeit zu unverhältnismässigem Mehraufwand führen könnte.

Kulturgüterschutz auch bei Katastrophen und Notlagen

Der Regierungsrat begrüsst die geplante Revision des Bundesgesetzes über den Schutz der Kulturgüter bei bewaffneten Konflikten, wie er in seiner Vernehmlassung an das Eidgenössische Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport festhält. Aufgrund der veränderten Gefährdungslage sollen die Massnahmen des Kulturgüterschutzes nicht nur in bewaffneten Konflikten, sondern auch bei Katastrophen und Notlagen zur Anwendung kommen. Damit wird die Planung und Durchführung wirksamer Präventions- und Schadensbewältigungsmassnahmen ermöglicht. Die durch die Vorlage bei den Kantonen anfallenden finanziellen und allenfalls personellen Mehrbelastungen werden indessen sehr kritisch beurteilt. Abgelehnt wird die geplante Streichung der Bundesbeiträge an die Kosten von Sicherungsmassnahmen nichtbaulicher Art. Aus der Mitverantwortung des Bundes für die Sicherung des auf seinem Staatsgebiet liegenden Kulturgutes ist es nach Auffassung des Regierungsrates zwingend erforderlich, die bisherigen Beitragszahlungen weiterzuführen. Der Bund ist daher zu verpflichten, Finanzhilfe an die Vorbereitung und Durchführung von in der Zuständigkeit der Kantone fallenden Massnahmen für Kulturgüter von nationaler und regionaler Bedeutung auszurichten.

Neues Nachrichtendienstgesetz führt bisherige Rechtsgrundlagen zusammen

Die Regierung stimmt dem Entwurf eines neuen Nachrichtendienstgesetzes (NDG) zu, wie sie in ihrer Vernehmlassung an das Eidgenössische Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport ausführt. Das neue NDG regelt die Aufgaben, Schranken und die Kontrolle des Nachrichtendienstes des Bundes im In- und Ausland. Dabei werden die bisherigen Rechtsgrundlagen im Bundesgesetz über Massnahmen zur Wahrung der inneren Sicherheit (BWIS) und im Bundesgesetz über die Zuständigkeit im Bereich des zivilen Nachrichtendienstes (ZDNG) zusammengeführt und an die heutigen Anforderungen angepasst. Eine besondere Qualitätssicherung ist im neuen Gesetz bei der Überwachung der Datenerfassung, Datenhaltung und Datenbearbeitung vorgesehen, damit der rechtmässige Umgang mit den Daten sichergestellt ist. Für die Bereiche Terrorismus, verbotener Nachrichtendienst, Proliferation, Angriffe auf kritische Infrastrukturen sowie zur Wahrung weiterer wesentlicher Landesinteressen sind neue Informationsbeschaffungsmassnahmen vorgesehen (Überwachung des Post- und Fernmeldeverkehrs, Einsatz von technischen Überwachungsgeräten im privaten Bereich, usw.). Diese müssen allerdings vom Bundesverwaltungsgericht genehmigt und zusätzlich vom Chef VBS freigegeben werden. Der Regierungsrat erachtet den Entwurf als eine taugliche Rechtsgüterabwägung im Spannungsfeld der Wahrung der inneren und äusseren Sicherheit des Landes einerseits und dem Schutz der persönlichen Freiheit andererseits. Die kantonalen Aufgaben ändern sich nicht. Wie bisher haben die Kantone eine Behörde zu bestimmen, welche zum Vollzug des Gesetzes mit dem Nachrichtendienst des Bundes (NDB) zusammenarbeitet. Die Aufträge des NDB an die kantonale Vollzugsbehörde sind schriftlich zu erteilen.

Schaffhausen, 25. Juni 2013

Staatskanzlei Schaffhausen

Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen

Abonnementspreise (jährlich):

Inland : Fr. 71.–, Ausland Fr. 123.–

Einzelnummer Fr. 2.30 (zu beziehen am Infoschalter,
Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen)

Abonnemente können bezogen werden bei:

Drucksachen- und Materialverwaltung,
Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen
Tel. 052 632 73 64, Fax 052 632 70 22

Publikationen sind einzureichen an:

Staatskanzlei, Redaktion Amtsblatt, Beckenstube 7,
8200 Schaffhausen, Telefon 052 632 72 77,
Telefax 052 632 72 00, E-Mail: amtsblatt@ktsh.ch

Redaktionsschluss: Dienstag, 16.00 Uhr

Insertionspreis: Fr. 1.20 per mm

Druck: Stamm + Co. AG, Schleitheim

Erscheint jeden Freitag in gedruckter Form und im
Internet (www.amtsblatt.sh.ch)

© Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen. Alle
Rechte vorbehalten. Die Publikation und ihre Teile ste-
hen ausschliesslich zum Eigengebrauch zur Verfügung
und dürfen nicht, insbesondere nicht zu kommerziellen
Zwecken, weiterverwendet werden. Die ganze oder
teilweise Verwertung, inklusive Einspeisung in Online-
Dienste, durch unberechtigte Dritte ist untersagt.

Die im Internet publizierten Dokumente besitzen keine
Rechtskraft. Als massgebliche amtliche Veröffentlichun-
gen gelten diejenigen in der gedruckten Fassung
des Amtsblattes.



RECYCLED
Papier aus
Recyclingmaterial
FSC® C001939